

**RED CLEANING**  
 Old & New Build House Cleaning (Inside & Outside)  
 Home Cleaning  
 Carpet Cleaning  
 Floor Polishing  
 Water Blaster  
 Lawn Mowing  
 Carpet Cleaning  
 3 Bedroom  
 \$ 120  
 ਹੋਮ ਕਲੀਨਿੰਗ  
 ਕਾਰਪੈਟ ਕਲੀਨਿੰਗ  
 ਫਲੋਰ ਪੋਲਿਸ਼ਿੰਗ  
 ਵਾਟਰ ਬਲਾਸਟਰ  
 ਲਾਅਨ ਮੂਵਿੰਗ  
 ਘਰਾਂ ਜਾਂ ਆਫਿਸ ਵਿਚ ਕਾਰਪੈਟ ਕਲੀਨਿੰਗ ਜਾਂ ਵਿਡੇਜ ਕਲੀਨਿੰਗ ਲਈ ਆਂਚ ਹੀ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ  
 CONTACT RAJ : 021874730, 021874702,  
 www.redcleaning.co.nz

21 August 2020 Daily, editornztasveer@gmail.com designnztasveer@gmail.com Ph/Fax: 09 390 4644

# ਨਿਊਜ਼ੀਲੈਂਡ ਵਾਸੀ ਬਣੇ ਜ਼ਿੰਦਾਦਿਲ, ਖੁਦਕੁਸ਼ੀਆਂ ਦੀ ਦਰ ਵਿਚ ਹੋਇਆ ਘਾਟਾ



ਆਕਲੈਂਡ (ਐਨ. ਜ਼ੈਡ. ਤਸਵੀਰ) : ਇਸ ਸਾਲ ਜੂਨ ਮਹੀਨੇ ਤੱਕ 654 ਲੋਕਾਂ ਨਿਊਜ਼ੀਲੈਂਡ ਵਿਚ ਪਿਛਲੇ ਤਿੰਨ ਸਾਲਾਂ ਤੋਂ ਇਸ ਸਾਲ ਵਿਚ ਆਤਮਹੱਤਿਆ ਕਰਨ ਵਾਲਿਆਂ ਦੀ ਦਰ ਘਟੀ ਹੈ, ਪਰ ਏਸ਼ੀਆਈਆਂ ਅਤੇ ਬਜ਼ੁਰਗਾਂ ਵਿਚ ਹਾਲਾਂਕਿ ਮੌਤ ਦਰ ਵਾਧਾ ਹੋਇਆ ਹੈ। ਇਸ ਸਬੰਧੀ ਚੀਫ਼ ਕੋਰੋਨਰ ਵੱਲੋਂ ਅੱਜ ਸਵੇਰੇ ਜਾਰੀ ਕੀਤੇ ਗਏ ਸਾਲਾਨਾ ਖੁਦਕੁਸ਼ੀਆਂ ਦੇ ਅੰਕੜੇ ਦਰਸਾਉਂਦੇ ਹਨ ਕਿ ਪਿਛਲੇ ਸਾਲ ਜੂਨ ਮਹੀਨੇ ਤੱਕ ਆਤਮ ਹੱਤਿਆ ਕਰਨ ਵਾਲਿਆਂ ਦੀ ਗਿਣਤੀ 685 ਸੀ ਜਦਕਿ

ਵੀ ਗਿਰਾਵਟ ਆਈ, ਖ਼ਾਸਕਰ 15-19 ਉਮਰ ਵਰਗ (73 ਤੋਂ 59 ਤੱਕ) ਅਤੇ 20-24 ਉਮਰ ਦੀ ਰੇਂਜ (91 ਤੋਂ 60 ਤੋਂ ਹੇਠਾਂ)। “ਦੋਵੇਂ ਦਰਾਂ ਕ੍ਰਮਵਾਰ 23.14 ਤੋਂ 18.69 ਅਤੇ 26.87 ਤੋਂ 17.77 ਤੱਕ ਘੱਟ ਗਈਆਂ। ਹਾਲਾਂਕਿ, 80-84 ਉਮਰ ਦੀ ਸ਼੍ਰੇਣੀ ਵਿੱਚ ਸ਼ੱਕੀ ਖੁਦਕੁਸ਼ੀਆਂ ਵਿੱਚ ਵਾਧਾ ਹੋਇਆ ਹੈ, ਪਿਛਲੇ ਸਾਲ (18) ਵਿੱਚ ਪਿਛਲੇ ਸਾਲ (6) ਦੇ ਮੁਕਾਬਲੇ 12 ਹੋਰ ਲੋਕ ਖੁਦਕੁਸ਼ੀ ਕਰ ਕੇ ਮਰ ਗਏ ਸਨ। ਦੀ ਦਰ 6.49 ਤੋਂ ਵਧ ਕੇ 19.48 ਹੋ ਗਈ ਮਾਰੀ ਅਤੇ ਪੈਸੀਫਿਕ ਆਈਲੈਂਡ ਵਿਚ ਸ਼ੱਕ ਹੈ ਕਿ ਪਿਛਲੇ ਸਾਲ ਨਾਲੋਂ ਖੁਦਕੁਸ਼ੀਆਂ ਦੀ ਦਰ 21.78 ਤੋਂ 20.24 ਅਤੇ ਕ੍ਰਮਵਾਰ 8.91 ਤੋਂ 7.07 ਹੋ ਗਈ ਹੈ। ਯੂਰਪੀਅਨ ਰੇਟ ਵੀ 13.02 ਤੋਂ ਘਟ ਕੇ 12.08 ‘ਤੇ ਆ ਗਿਆ। ਅੰਕੜਿਆਂ ਦੀ ਰੂਪ ਰੇਖਾ ਕਰਦਿਆਂ ਇੱਕ ਬਿਆਨ ਵਿੱਚ, ਚੀਫ਼ ਕੋਰਨਰ ਜੱਜ ਡੈਬੋਰਾਹ ਮਾਰਸ਼ਲ ਨੇ ਕੋਵਿਡ -19 ਦੇ ਪ੍ਰਭਾਵਾਂ ਦੇ ਦੁਆਲੇ ਦੀਆਂ ਅਟਕਲਾਂ ਦਾ ਜ਼ਿਕਰ ਕੀਤਾ। ਜੱਜ ਮਾਰਸ਼ਲ ਨੇ ਕਿਹਾ, “ਇਸ ਸਾਲ ਦੌਰਾਨ ਕੋਵਿਡ -19 ਦੇ ਖੁਦਕੁਸ਼ੀ ਦਰ ‘ਤੇ ਪੈਣ ਵਾਲੇ ਪ੍ਰਭਾਵ ਬਾਰੇ ਗੈਰ-ਜ਼ਿੰਮੇਵਾਰ ਅਤੇ

ਗੈਰ ਜ਼ਿੰਮੇਵਾਰਾਨਾ ਜਨਤਕ ਟਿੱਪਣੀ ਕੀਤੀ ਗਈ ਹੈ,“ ਜੱਜ ਮਾਰਸ਼ਲ ਨੇ ਕਿਹਾ। “ਪਹਿਲੇ ਤਾਲਾਬੰਦੀ ਦੇ ਅਰਸੇ ਦੌਰਾਨ ਮੈਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਅਜਿਹੇ ਥੋੜ੍ਹੇ ਸਮੇਂ ਦੇ ਅੰਕੜਿਆਂ ਨੂੰ ਜਾਰੀ ਕਰਨਾ ਗੈਰ-ਗਾਇ ਸੀ, ਕਿਉਂਕਿ ਸਹੀ ਸਿੱਟੇ ਕੱਢਣਾ ਲਗਭਗ ਅਸੰਭਵ ਹੈ, ਅਤੇ ਨਾ ਹੀ ਮੈਂ ਮੰਨਦਾ ਹਾਂ ਕਿ ਅਜਿਹੀ ਜਨਤਕ ਭਾਸ਼ਣ ਪ੍ਰੇਸ਼ਾਨੀ ਵਿਚਲੇ ਲੋਕਾਂ ਲਈ ਮਦਦਗਾਰ ਹੈ।” ਦਿ ਮੈਂਟਲ ਹੈਲਥ ਫਾਉਂਡੇਸ਼ਨ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਦੁਨੀਆ ਭਰ ਦੇ ਇਤਿਹਾਸਕ ਅੰਕੜਿਆਂ ਅਤੇ ਅਓਰੋਆ ਵਿੱਚ ਖੋਜ ਦਰਸਾਉਂਦੀ ਹੈ ਕਿ ਆਫ਼ਤ ਸਮੇਂ ਅਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਤੁਰੰਤ ਬਾਅਦ ਵਿੱਚ ਆਤਮ ਹੱਤਿਆ ਦੀ ਸੰਖਿਆ ਵਿੱਚ ਗਿਰਾਵਟ ਆਉਣ ਦੀ ਉਮੀਦ ਕੀਤੀ ਜਾ ਸਕਦੀ ਹੈ। ਮੁੱਖ ਕਾਰਜਕਾਰੀ ਸ਼ਾਨ ਰੋਬਿਨਸਨ ਨੇ ਇਕ ਬਿਆਨ ਵਿਚ ਕਿਹਾ, ਸੋਸ਼ਲ ਮੀਡੀਆ ‘ਤੇ ਅਤੇ ਇਥੋਂ ਤਕ ਕਿ ਸਾਡੇ ਕੁਝ ਰਾਜਨੀਤਿਕ ਨੇਤਾਵਾਂ ਤੋਂ ਵੀ ਨਿਰੰਤਰ ਜਾਰੀ ਹੈ। ਇਹ ਕਿਆਸ ਅਰਾਈਆਂ ਖੁਦਕੁਸ਼ੀਆਂ ਦੀ ਰੋਕਥਾਮ ਲਈ ਗੈਰ ਰਸਮੀ ਅਤੇ ਪ੍ਰਤੀਕੂਲ ਸਨ ਪਰ ਇਹ ਬਹੁਤ ਜ਼ਿਆਦਾ ਝੂਠ ਵੀ ਸੀ। ਜਦੋਂਕਿ ਇਸ ਅਰਸੇ ਦੌਰਾਨ ਲੋਕ ਖੁਦਕੁਸ਼ੀ

## ਕੋਵਿਡ -19: ਆਕਲੈਂਡ ਦੇ ਫੈਲਣ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ 40% ਅਲੱਗ-ਥਲੱਗ ਸਟਾਫ਼ ਦੀ ਜਾਂਚ ਕੀਤੀ ਗਈ

ਆਕਲੈਂਡ (ਐਨ. ਜ਼ੈਡ. ਤਸਵੀਰ) : ਤੋਂ ਇਲਾਵਾ, ਪਿਛਲੇ ਹਫ਼ਤੇ ਇਹ ਕੱਲ੍ਹ ਇਹ ਖੁਲਾਸਾ ਹੋਇਆ ਸੀ ਕਿ ਰਾਈਡਜ਼ ਹੋਟਲ ਪ੍ਰਬੰਧਿਤ ਅਲੱਗ- ਆਕਲੈਂਡ (ਐਨ. ਜ਼ੈਡ. ਤਸਵੀਰ) : ਮੈਗਨ ਨਾਇਰੀ ਫੰਡਲੇਅ ਨੂੰ ਹੈਮਿਲਟਨ ਜ਼ਿਲ੍ਹਾ ਅਦਾਲਤ ਨੇ ਇੱਕ ਕੰਪਨੀ ਵੱਲੋਂ ਝੂਠੇ ਜੀਐਸਟੀ ਅਤੇ ਇਨਕਮ ਟੈਕਸ ਰਿਟਰਨ ਦਾਇਰ ਕਰਨ ਲਈ ਸਜ਼ਾ ਸੁਣਾਈ ਹੈ। ਫੰਡਲੇ ਨੇ ਧੋਖਾਧੜੀ ਨਾਲ ਲਗਭਗ 467,000 ਡਾਲਰ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕੀਤੇ ਅਤੇ ਪਰਿਵਾਰਕ ਕਾਰੋਬਾਰ ਦੁਆਰਾ 274,229.55 ਡਾਲਰ ਦੀ ਟੈਕਸ ਤੋਂ ਉਸ ਨੂੰ ਛੁਟਕਾਰਾ ਦਿਵਾਇਆ ਜਿਸਦਾ ਟੈਕਸ ਰਿਟਰਨ ਉਹ ਤਿਆਰ ਕਰ ਰਹੀ ਸੀ, ਨਤੀਜੇ ਵਜੋਂ 741,000 ਤੋਂ ਵੱਧ ਦੇ ਟੈਕਸਦਾਤਾਵਾਂ ਨੂੰ ਨੁਕਸਾਨ ਹੋਇਆ। ਆਈਆਰਡੀ ਦੇ ਬੁਲਾਰੇ ਰਿਚਰਡ ਫਿਲਪ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਫਾਈਟਲੇ ਨੇ ਪਰਿਵਾਰਕ ਕੰਪਨੀ, ਨਿਊਲੁਕ ਇੰਟਰਨੈਸ਼ਨਲ ਲਿਮਿਟਡ ਦੀ ਤਰਫੋਂ 22 ਜੀਐਸਟੀ ਅਤੇ ਛੇ ਇਨਕਮ ਟੈਕਸ ਰਿਟਰਨ ਦਾਇਰ ਕੀਤੇ ਹਨ। ਫਿਲਪ ਨੇ ਕਿਹਾ, “ਰਿਟਰਨ ਪੂਰੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਮਨਘੜਤ ਸੀ ਅਤੇ ਉਸ ਨੂੰ ਦਿੱਤੀ ਗਈ ਥੈਕ ਥੈਕ ਸਟੇਟਮੈਂਟਸ ਵਿਚਲੀ ਅਸਲ ਵਿਕਰੀ ਅਤੇ ਖਰਚੇ ਨਾਲ ਕੋਈ ਮੇਲ ਨਹੀਂ ਖਾਂਦਾ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਇਕਮਾਤਰ ਉਦੇਸ਼ ਕੰਪਨੀ ਦੀ ਟੈਕਸ ਦੇਣਦਾਰੀ ਨੂੰ ਘਟਾਉਣਾ ਅਤੇ ਧੋਖਾਧੜੀ ਰਿਫੰਡ ਬਣਾਉਣਾ ਸੀ। ਫੰਡਲੇ ਨੂੰ 2012 ਵਿਚ ਉਸਦੇ ਪਰਿਵਾਰ ਦੀ ਕੰਪਨੀ ਲੇਖਾਕਾਰ ਨਿਯੁਕਤ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਸੀ। ਫਿਲਪ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਉਸਨੇ ਜਲਦੀ

## ਹੈਮਿਲਟਨ ਵਾਸੀ ਅਕਾਊਟੈਂਟ ਟੈਕਸ ਰਿਟਰਨਾਂ ਵਿਚ ਕੀਤੀ ਧੋਖਾਧੜੀ ਕਾਰਨ ਗਿਆ ਜੇਲ੍ਹ

ਗੀ ਕਿਤਾਬਾਂ ਵਿਚ ਹੋਰ ਫੇਰ ਸ਼ੁਰੂ ਕੀਤਾ, ਅਤੇ ਕੰਪਨੀ ਦੀ ਤਰਫੋਂ ਸੱਤ ਸਾਲਾਂ ਤੋਂ ਵੱਧ ਸਮੇਂ ਤੋਂ ਧੋਖਾਧੜੀ ਟੈਕਸ ਰਿਟਰਨ ਦਾਖਲ ਕੀਤੀ। ਉਹ ਕੰਪਨੀ ਦੇ ਟੈਕਸ ਬਿੱਲ ਨੂੰ ਘਟਾਉਣ ਅਤੇ ਧੋਖਾਧੜੀ ਵਾਲੇ ਟੈਕਸ ਰਿਫੰਡ ਤਿਆਰ ਕਰਨ ਦੇ ਯੋਗ ਸੀ, ਜਿਸ ਵਿਚੋਂ ਜ਼ਿਆਦਾਤਰ ਉਸ ਦੇ ਨਿੱਜੀ ਬੈਂਕ ਖਾਤੇ ਵਿਚ ਤਬਦੀਲ ਕਰ ਦਿੱਤੀ ਗਈ ਸੀ ਅਤੇ ਉਸਦੀ ਜੀਵਨ ਸ਼ੈਲੀ ਵਿਚ ਖਰਚ ਕੀਤੀ ਗਈ ਸੀ, ਜਿਸ ਵਿਚ ਜੂਆ, ਛੁੱਟੀਆਂ ਅਤੇ ਖਰੀਦਦਾਰੀ ਸ਼ਾਮਲ ਸੀ। “ਉਸਦੀ ਧੋਖਾਧੜੀ ਦੇ ਹਿੱਸੇ ਵਜੋਂ, ਫੰਡਲੇ ਨੇ ਆਪਣੇ ਦੋਵਾਂ ਮਾਪਿਆਂ ਨੂੰ ਰਿਫੰਡ, ਸਿੱਧੀ ਤਬਦੀਲੀ ਅਤੇ ਨਿੱਜੀ ਵੇਰਵਿਆਂ ਦੀ ਅਪਗ੍ਰੇਡ ਕਰਨ ਦੀ ਨਕਲ ਕੀਤੀ। ਉਸਨੇ ਇੱਕ ਪੇਸ਼ੇਵਰ ਲੇਖਾਕਾਰ ਫਰਮ ਵਿਖੇ ਸਾਬਕਾ ਸਹਿਕਰਮੀਆਂ ਨੂੰ ਜਾਅਲੀ ਈਮੇਲਾਂ ਵੀ ਸਿੱਧੀਆਂ ਟ੍ਰਾਂਸਫਰ ਅਤੇ ਰਿਫੰਡ ਵੀ ਵਾਪਸ ਭੇਜੀਆ। ਫਿਲਪ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਟੈਕਸ ਪ੍ਰਣਾਲੀ ਟੈਕਸਦਾਤਾਵਾਂ ਦੀ ਇਮਾਨਦਾਰੀ ਅਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਸਲਾਹਕਾਰਾਂ ਦੀ ਪੇਸ਼ੇਵਰ ਅਖੰਡਤਾ ‘ਤੇ ਨਿਰਭਰ ਕਰਦੀ ਹੈ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਫਾਡੇਲੇ ਨੇ ਇੱਕ ਚਾਰਟਰਡ ਅਕਾਊਟੈਂਟ ਵਜੋਂ ਰੱਖੀ ਗਈ ਵਿਸ਼ਵਾਸ ਦੀ ਸਥਿਤੀ ਦਾ ਸ਼ੋਸ਼ਣ ਕੀਤਾ, ਜਿਸ ਨਾਲ ਉਸਨੇ ਉਸ ਨੂੰ ਅਪਰਾਧ ਜਾਰੀ ਰੱਖਣ ਵਿੱਚ ਸਹਾਇਤਾ ਕੀਤੀ, ਜਦੋਂ ਤੱਕ ਉਸਨੇ ਕੀਤੀ।

ਥਲੱਗ ਸੁਵਿਧਾ ਦੇ ਇੱਕ ਰੱਖ-ਰਖਾਅ ਟੈਸਟਿੰਗ ਵੱਲ ਇਸ਼ਾਰਾ ਕੀਤਾ ਸੀ ਕਿਉਂਕਿ ਸਿਹਤ ਮੰਤਰਾਲੇ ਇਸ ਗੱਲ ਦਾ ਰਿਕਾਰਡ ਰੱਖਣ ਲਈ ਸੰਘਰਸ਼ ਕਰ ਰਿਹਾ ਸੀ ਕਿ ਵੱਖ-ਵੱਖ ਸਟਾਫ਼ ਨੂੰ ਕਿੱਥੇ ਟੈਸਟ ਕਰਾਉਣਾ ਪਿਆ ਸੀ। ਪਰ ਇਸ ਨੂੰ ਚੁੱਕਣ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਵੀ ਟੈਸਟਿੰਗ ਦੀ ਦਰ ਘੱਟ ਰਹੀ ਹੈ ਜਦੋਂ ਤਕ ਸਿਹਤ ਮੰਤਰੀ ਕ੍ਰਿਸ ਹਿਪਕਿਨਜ਼ ਨੇ ਪਿਛਲੇ ਹਫ਼ਤੇ ਇਕ ਆਦੇਸ਼ ਲਾਗੂ ਨਹੀਂ ਕੀਤਾ ਸੀ ਕਿ ਟੈਸਟਿੰਗ ਨੂੰ ਲਾਜ਼ਮੀ ਬਣਾਇਆ ਜਾਵੇ। ਉਹ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਟੈਸਟ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਹੈ, ਕਿਉਂਕਿ ਆਰਡਰ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ ਸੀ, ਹੁਣ 100 ਪ੍ਰਤੀਸ਼ਤ ਦੇ ਨੇੜੇ ਹੈ।

**Matrimonial**  
 Suitable match for pretty, well educated, Born in NZ, 5'6", 25 yr jat sikh girl. Working in govt deptt in NZ. Parents invite proposals from educated tall boy well settled in NZ. Please send photo and biodata to Tajji20@hotmail.com, Phone 021177 0563

**BARFOOT THOMPSON & CO**  
 ਕਿਸੇ ਵੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੀ ਪ੍ਰੋਪਰਟੀ ਖਰੀਦਣ ਅਤੇ ਵੇਚਣ ਲਈ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ  
 Eastern- Southern Suburbs  
**Ravi Singh**  
 Residential Sales  
 M : 021 297 1597  
 E : r.singh@barfoot.co.nz  
 Highland Park  
 Phone : 09 534 9042  
 497 Pakuranga Road, Highland Park